



## Qorti tal-Appell Kriminali

Onor. Imħallef Consuelo Scerri Herrera, LL.D., Dip Matr., (Can)

**Appell Numru: 230 / 2019**

Il-Pulizija

vs

**Maximilian Ciantar**

Illum, 24 ta' Ottubru, 2019

Il-Qorti,

Rat l-akkuzi dedotti kontra l-appellant Maximilian Ciantar, detentur tal-karta ta' l-identita' numru 75690 M, akkuzat quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta):

Talli f'diversi granet u f'diversi hinijiet matul il-perjodu li jkopri bejn it-08 u 28 ta' Jannar, 2016, gewwa dawn il-Gzejjer Maltin, b'diversi atti maghmulin, ukoll jekk fi zminijiet differenti u li jiksru l-istess dispozizzjonijiet tal-ligi u li gew maghmula b'rizoluzzjoni wahda u cioe' talli:-

1. Ingurja, hedded jew ghamel offiza fuq il-persuna ta' Probation Officer Mary Rose Farrugia, persuna inkarigata skond il-ligi minn servizz pubbliku, waqt li kien qed Pagna 2 minn 14 jaghmel jew minhabba li ghamel dan is-servizz, jew bil-

hsieb li jbezzaghha jew li jinfluwixxi fuqha kontra l-ligi fl-eskuzzjoni ta' dak is-servizz, u dan bi ksur tal-Artikolu 95 tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta;

2. U aktar talli permezz ta' xi network jew apparat ta' komunikazzjoni elettronika (a) hedded li ser jaghmel xi reat; (b) bil-hsieb li jiehu xi flus jew xi haga ohra, jew biex jaghmel xi gwadann, jew bil-hsieb li jgieghel lil haddiehor biex jaghmel jew jonqos milli jaghmel xi haga, hedded li jakkuza jew li jaghmel ilment kontrih, jew immalafama lil dik il-persuna jew xi persuna ohra; (c) ghamel uzu mhux xieraq bih, u dan bi ksur tal-Artikolu 49 tal-Kap 399 tal-Ligijiet ta' Malta;
3. U aktar talli gab ruhu b'mod li ta' fastidju lill-Probation Officer Mary Rose Farrugia, u b'mod li kien jaf jew missu kien jaf lid an kien ta' fastidju ghal din il-persuna, u dan bi ksur tal-Artikolu 251A tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta;
4. U fl-ahharnett talli fil-perjodu msemmi kkommetta reat waqt il-perjodu ta' sentenza sospiza mposta fuqu mill-Qorti tal-Magistrati ta' Malta fit-28 ta' Jannar, 2016 (Magistrat Dr. F. Depasquale LL.D.) liema sentneza saret definittiva u ma tistax tigi mibdula u dan bi ksur tal-Artikolu 28B tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta.

Il-Qorti hija mitluba li f'kaz ta' htija, tiqs lill-imputat bhala li sar recediv ai termini tal-Artikoli 49 u 50 tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta wara li kien misjub hati ta' diversi sentenzi moghtija lilu mill-Qorti ta' Malta, liema sentenzi saru definittivi u ma jistghux jigu mibdula.

Il-Qorti hija wkoll gentilment mitluba, bl-iskop li tipprovdi ghas-sigurta' tal-persuna offiza u cioe' ta' Mary Rose Farrugia, jew ghaz-zamma tal-ordni pubbliku jew ghall-isop tal-protezzjoni tal-persuna msemmija u l-familjari taghha minn fastidju jew imgieba ohra li tikkaguna biza' ta' vjolenza, tohrog ordni ta' protezzjoni kontra l-akkuzat skond

l-Artikolu 412C tal-Kap 9 u f'kaz ta' htija, il-Qorti hija mitluba sabiex tipprovdi għassigurta' tal-persuna offiza u l-familja tagħha ai termini tal-Artikoli 382A, 383, 384, 385, 412C u 412D tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) tat-23 ta' Lulju, 2019, fejn il-Qorti illiberat lill-imputat mit-tieni (2), it-tielet (3) u r-raba' (4) imputazzjoni u ma sabithux hati tagħhom, u wara li rat l-Artikolu 95 tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, sabet lill-imputat hati ta' l-ewwel (1) akkuza ikkundannatu għal perjodu ta' tletin (30) gurnata detenzjoni u għal multa ta' elf u hames mitt Ewro (€1500).

Ordnat l-hrug ta' ordni ta' protezzjoni ai termini ta' l-Artikolu 412 C tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta fil-konfront ta' l-imputat, fejn il-persuna protetta hija dik ta' Mary Rose Farrugia, liema ordni għandha tibqa' fis-sehh għal perjodu ta' hames (5) snin mil-lum.

Rat ir-rikors tal-appellanti Maximilian Ciantar minnu pprezentat fil-31 ta' Lulju, 2019, fejn talab lil din il-Qorti joghghobha tirriforma s-sentenza appellata billi tikkonfermaha fejn sabitu mhux hati u tirrevokaha għall-kumpliment u hekk tilliberah minn kull htija u piena.

Rat ir-rikors prezentat mir-rikorrenti nhar it-23 ta' Settembru 2019 fejn ippremetta is-segwenti:-

1. *“Illi huwa persuna li għadda minn hafna esperjenzi ta' droga u sahansitra kien hemm okkazzjonijiet fejn kienhemm anke b'overdose ittihadl-isptar.*
2. *Illi s-sitwazzjoni teighu kient gravi u huwa qed jagħmel minn kollox biex jsita jirranga idin is-sitwazzjoni.*
3. *Illi barra l-ghajjnuna tal-partner li għnadu, għandu ukoll is-support ta' missieru u ommu halli johrog minn din il-problema tad-droga . Prattikament hareg imam jixtieq jagħmel program peress li tali sitwazzjoni facilment jirrepetu ruhhom.*

4. *Illi fil-fatt huwa qiegħed jagħmel arrangamenti halli jagħmel evening program mal Caritas. Illi dak li deher siss fil-gurnal juri kemm verament dan għandu bżonn trattament u mhux kundanni .*
5. *Illi fil-pussess tiegħu qatt ma kellu spacc jew kwantitajiet. Id-droga dejjem kient għall-uzu personali tiegħu u f'ammonti zghar.*
6. *Fil-fatt ir-rikorrenti dejjem hadem pero filgħaxijiet kellu tali vizzju u ma kienx jsikarta mix-xogħol imma kien juza d-droga bħal mezz rikrejattiv."*

Għalhekk talab li din l-Onorabbli Qorti tezamina l-kaz tiegħu halli eventwalment tikkonverti ruhha f'Qorti ta' Droga għall-finijiet u effetti kollha tal-ligi u jingħata provvedimenti favorevoli għat-trattament tiegħu skond il-kapitolu 537 tal-ligijiet ta' Malta.

Rat id-digriet tagħha ta' l-istess jum fejn ordnat notifika ta' dan ir-rikors lill-Avukat Generali.

Rat ir-risposta ta' L-Avukat Generali prezentata fir-registru ta' din l-Qorti nhar il-25 ta' Settembru 2019 fejn irrileva s-segwent:-

*" Illi ir-rikorrenti jinsab akkuzat li wettaq diversi reati kontra l-persuna, fosthom ta' 'offiza fuq il-persuna tal-Probation Officer Mary Rose Farrugia, fastidju fuq Maryrose Farrugia u malafama u theddid permezz ta' network elettronika.*

*Illi permezz tar-rikors odjern, ir-rikorrenti qed jitlob sabiex din l-Onorabbli Qorti tikkonverti f'Qorti dwar id-Droga kif stipulat fl-artikolu 8 et seq tal- kapitolu 537 tal-ligijiet ta' Malta.*

*Illi l-esponenti umilment jsostni li sabiex din l-Onorabbli Qorti tikkonverti f'Qorti dwar id-droga, jehteg lil-kundizzjonijiet tal-Artikolu 8 u inter alia t-tlett rekwiżiti tal-artikolu 8(2) tal-kapitolu 537 tal-ligijiet ta' Malta jkunu sodisfatti.*

*Illi mingħajr pregudizzju u mid-daqqa ta' għajn, jirriuta car li l-imputat ma jissodisfax ir-rekwiżit misjub fl-artikolu 8 (2) (b) tal-kapitolu 537 tal-ligijiet ta' Malta u akkuratament li l-akkuzat rikorrent ma jistax jkun akkuzat b'reat volontarju kontra l-persuna.*

*Illi kif indikat iktar 'l fuq d'in l-stess risposta , l-imputa intab mixli b'divesi reeti kontra l-persuna b'dan ghalhekk hija l-umli fehma ta' l-esponenti li ma jsitghux jigu applikati l-beneficji tal-artikolu 8 al-kaotolu 537 tal-ligijiet ta' Malta."*

Ghalhekk l-Avukat Genrali oggezzjona ghat-talba ta' Maximillian Ciantar .

Semghet lill-partijiet jittrattaw dan ir-rikors fs-seduta tas-26 ta' Settembru, 2019.

Ikkunsidrat.

Illi dan hu appell intavolat mir-rikorrenti wara li kien instab hati b'sentenza moghtija mill-ewwel Qorti fl-ismijiet premissi nhar it-23 ta' Lulju 2019 fejn kien instab hati tal-ewwel akkuza u cioe dik li ingurja ,hedded jew ghamel offiza fuq il-persuna ta' Probabtion Oficer Mary Rose Farrugia persuna inakrigata skond il-ligi minn servizz pubbliju , waqt li kienet qed taghmel jew minhabba li kienet ghamlet danis-ervizz jew bil-hsieb li ibezzaggha jew lijinfluwixxi fuqha kontra l-ligi fl-esekuzzjoni ta' dak is-servizz udan bi ksur tla-artikolu 95 tal-ligijiet ta' Malta. Dan ir-reat jinsab taht is-sub titolu II intitolat " *Fuq ingurji u vjolenza konta ufficcjali Pubblici* " taht it Titolu III intitolat itolu III "*Fuq id-delitti kontra l-amminsitrazzjoni tal-Gustizzja u Amminsitrazzjonijiet pubblici ohra.*"

Ghalhekk jinghad li ir-reat li tieghu instab hati l-appellant huwa reat kontra l-amminsitrazzjoni tal-gustizzja u mhux reat kontra l-persuna.

Jinghad li f'dan il-kaz l-Avukat Generali ma interpona l-ebda appell u ghalhekk l-uniku aggravju li evetwalment ser jigi trattat hu dak li jikkoncerna l-artikolu 85 tal-ligijiet ta' Malta. Konsegwentement din il-Qorti ma tistax tfhem kif l-Avukat Generali fir-risposta tieghu fejn oggezzjona ghat-talba rikorrenti stqarr li *ab initio* ir-irikorrenti ma jistax javvanza talba konsimili sabiex din il-Qort tikkonverti ruhha fi drug Court u dan ghaliex hemm ostakolu fil-ligi u appuntu fis-sub incizi 2 (b) tal-artikolu 8 tal-Kapitolu 537 tal-ligijiet ta' Malta.

Dan l-artikolu jipprovdi s-segwenti:-

*(2) Il-kundizzjonijiet li għandhom jigu sodisfatti għall-finijietas-subartikolu (1) huma dawn li ġejjin:-*

*Ommisses*

*(b) li r-reat kontra xi liġi oħra li mhix il-liġijiet dwar id-droga li bih il-persuna akkużata hi mixlija majikkonsistix f'reat volontarju kontra l-persuna jew f'attkriminali mwettaq waqt li l-persuna akkużata kienet fil-pussess ta' armi regolari jew bl-użu ta' nar jew splussiv.*

Illi għalhekk jidher car li ir-reat li tiegħu instab hati ma għandu x'jaqsam xejn ma dak li jipprovdi dan is-sub artikolu til-ligi.

Din il-Qorti għalhekk ezaminat dak li jipprovdi l-artikolu 8(1) ai fini tat-talba tal-appellanti li jipprovdi s-segwenti:-

*8. (1) Meta l-persuna akkużata hija mixlija b'reat kontra l-liġijiet dwar id-droga fir-rigward ta' kwantità ta' droga projbata li, irrispettivament mit-tip tad-droga jew mill-purità ma taqbiżx il-kwantità ta' droga elenkata fil-Linji Gwida li jinsabu fir-Raba'Skeda tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikolużi jew fir-Raba'Skeda tal-Ordinanza dwar il-Professjoni Medika u l-Professjonijiet li għandhom x'jaqsmu magħha bħala kwantità ta' droga li tindika lil-persuna akkużata m'għandhiex tiġi riferita għal procedure quddiem il-Qorti Kriminali, jew hi akkużata bit-tweqqi ta' xi reat li għalih hemm piena ta' mhux aktar minn seba' snin prigunerija , u l-kundizzjonijiet imsemmija fis-subartikolu (2) huma sodisfatti, il-Qorti tista', wara li tisma' s-sottomissjonijiet magħmula f'isem il-persuna akkużata u f'isem il-prosekuzzjoni u wara li tisma' kull xhud li l-Qorti tqis bħala neċessarju li jinstema' , toħroġ digriet li permezz tiegħu l-Qorti tassumi l-funzjoni ta' Qorti dwar id-Droga.*

Illi għalhekk jidher car li sabiex dak li jkun jista' jgħamel talba għal tali talba quddiem din il-Qorti u cioe sabiex tikkonverti ruha fi Qorti ta' Droga iridu jigu sodisfatti b'mod preliminari zewg rekwiziti u cioe:

1. Ir-reat li jkun akkuzat bih ma jistax ikollu piena li teccedi seba' snin prigunerija u f'kaz li din il-kundizzjoni hija sodisfatta jibqa' t- tieni kundizzjoni u cioe'

2. Li l-kundizzjonijiet imsemmija fis-subartikolu (2) huma sodisfatti.

Il-kundizzjonijiet li għandhom jiġu sodisfatti għall-finijiet tas-subartikolu (1) huma dawn li ġejjin:

(a) *li r-reat kontra l-liġijiet dwar id-droga jew kontra kull liġi oħra li bih il-persuna akkuzata hi mixlija hu sostanzjalment attribwibbli għad-dipendenza ppruvata fuq id-droga tal-akkuzat;*

(b) *li r-reat kontra xi liġi oħra li mhix il-liġijiet dwar id-droga li bih il-persuna akkuzata hi mixlija ma jikkonsistix f'reat volontarju kontra l-persuna jew f'att kriminali mwettaq waqt li l-persuna akkuzata kienet fil-pussess ta' armi regolari jew bl-użu ta' nar jew splussiv;*

(c) *li hemm raġunijiet oġġettivi li jindikaw li l-persuna akkuzata x'aktarx tiġi riabilitata mid-dipendenza fuq id-droga jew li għamlet progress jew sforz sostanzjali sabiex teħles mid-dipendenza mid-droga*

Issa fil-kaz in desamina jidher li l-appellant kien imressaq il-Qorti akkuzat bit-twettiq ta' xi reat li għalih hemm piena ta' mhux aktar minn seba' snin prigunerija. Konsegwentment *ab initio* l-appellant jista' jgħamel talba għal tali konversjoni purche it-tlett kundizzjonijiet imsemmija fis-sub artikolu 2 tal-artikolu 8 huma sodifatti partikolarment li r-reati attribiwibbli mill-appellant kienu sostanzjalment attriwibbli għad dipendenza ppprovata fuq id-droga tal-akkuzat, li r-reat li tiegħu instab hati mhux reat kontra il-persuna u ma intuzaw l-ebda armi regolari, jew splussiv fil-kummissjoni tar-reat u fit-tielet lok hemm raġunijiet li għandhom iwasslu lil Qorti li l-appellant vermanet jisxieq jehles mid-dipendenza tad-droga.

Għalhekk f'dan l-istadju din il-Qorit qeda tawtorizza lir-rikorrenti sabiex iressaq provi sabiex jikkonvinci lil Qorti li huwa qed jindirizza il-problema tiegħu ta' abbuż ta' droga u li fil-fatt qed jirnexxilu jgheleb dan il-vizzju mishut.

Il-Qorti ghalhekk qed tiddiferixxi dan il-kaz ghal nhar l-14 ta' Novembru 2019 sabiex ir-rikorrenti iressaq il-provi tieghu in sostenn tat-talba tieghu ghall konverzjoni fi Qorti ta' Droga u tiriserva li tipprovdi dwar il-konversjoni una volta tisma dawn ix-xhieda hekk imresqa.

(ft) Consuelo Scerri Herrera

Imhalled

VERA KOPJA

Franklin Calleja

Deputat Registratur